



VR 39

DE, AT, BEde, CHde

Beachten Sie die Installationsanleitungen des Wärmegeräts, wenn Sie das Produkt in den Schaltkasten des Wärmegeräts einbauen.

BG

Съблюдавайте ръководствата за инсталиране на генератора на топлина, когато монтирате изделието в разпределителна кутия на генератора на топлина.

CZ

Při montáži výrobku do spínací skříňky zdroje tepla dodržujte návody k instalaci zdroje tepla.

DK

Overhold installationsvejledningen til varmegiveren, når du monterer produktet i varmegiverens kontrolboks.

EE

Toote paigaldamisel soojusgeneraatori lülituskarpi järgige soojusgeneraatori paigaldusjuhiseid.

ES

Tenga en cuenta las instrucciones de instalación del generador de calor para montar el producto en la caja de conmutación del generador de calor.

FR, BEfr, CHfr

Veillez tenir compte des notices d'installation du générateur de chaleur lors du montage du produit dans le boîtier électrique du générateur de chaleur.

GR

Προσέξτε τις οδηγίες τοποθέτησης του καυστήρα, εάν τοποθετήσετε το προϊόν στο κιβώτιο χειρισμού του καυστήρα.

GB, IE

Observe the installation instructions for the heat generator if you are installing the product in the heat generator's electronics box.

HR

Vodite računa o uputama za instaliranje uređaja za grijanje, kada ugrađujete proizvod u rasklopnu kutiju uređaja za grijanje.

HU

A termék hőtermelő kapcsolódobozába történő beszerelésekor vegye figyelembe a hőtermelő szerelési útmutatóit.

IT, CHit

Osservare le istruzioni per l'installazione del generatore termico, durante l'installazione del prodotto nell'alloggiamento della scheda comando del generatore termico.

LT

Gaminį įrengdami šilumos generatoriaus elektros dėžutėje, atkreipkite dėmesį į šilumos generatoriaus įrengimo instrukcijas.

LV

Uzstādot izstrādājumu sildķermeņa sadales kārbā, ievērojiet sildķermeņa uzstādīšanas pamācību.

N@69b`

Neem de installatiehandleidingen van de warmteopwekker in acht als u het product in de schakelkast van de warmteopwekker inbouwt.

BC

Følg installasjonsveiledningene for varmeprodu-senten når du monterer produktet i koblingsboksen til varmeprodu-senten.

P@

Przestrzegać instrukcji instalacji urządzenia grzewczego podczas montażu produktu w skrzynce elektronicznej urządzenia grzewczego.

DH

Observe as instruções de instalação do gerador de calor quando instalar o produto na caixa de distribuição do gerador de calor.

RC

Observați instrucțiunile de instalare ale generatorului de căldură dacă montați produsul în pupitrul de comandă al generatorului de căldură.

RG

Obratite pažnju na uputstva za instalaciju izvora toplote, kada izvor toplote ugrađujete u komandni orman.

FI

Соблюдайте руководства по монтажу теплогенератора, если вы устанавливаете изделие в распределительную коробку теплогенератора.

S9

Beakta installationsanvisningarna för värmegeneratorm när du monterar produkten i värmegeneratorns kopplingsbox.

S=

Pri vgradnji izdelka v stikalno omarico ogrevalne naprave upoštevajte navodila za namestitvev ogrevalne naprave.

G?

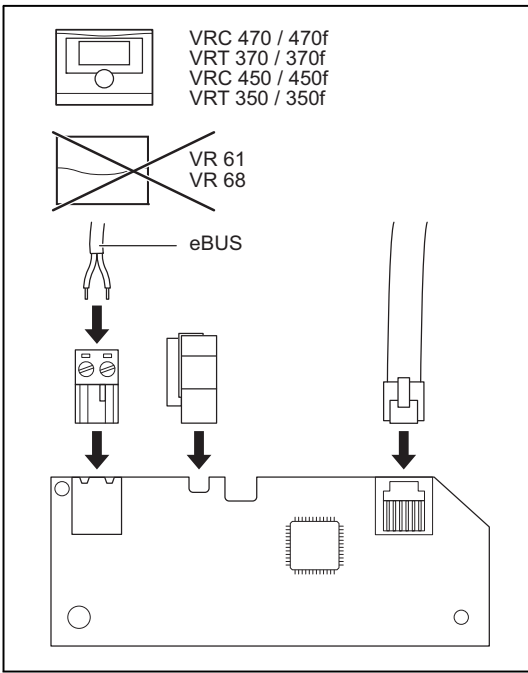
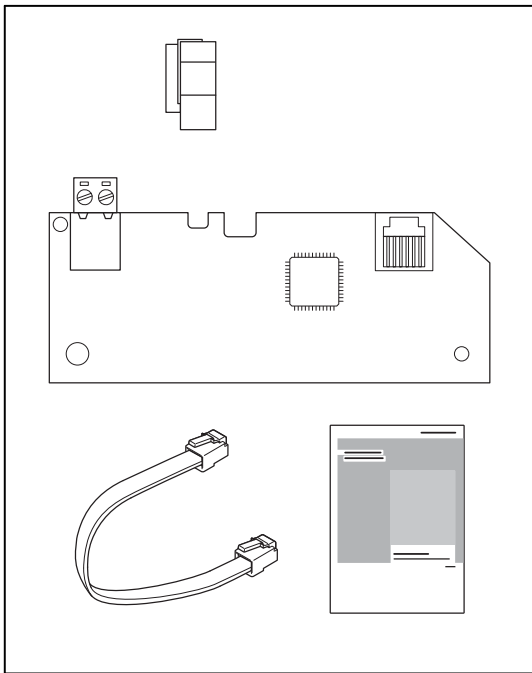
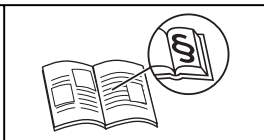
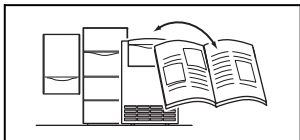
Keď montujete výrobok do spínacej skrine zdroja tepla, dodržiavajte návody na inštaláciu zdroja tepla.

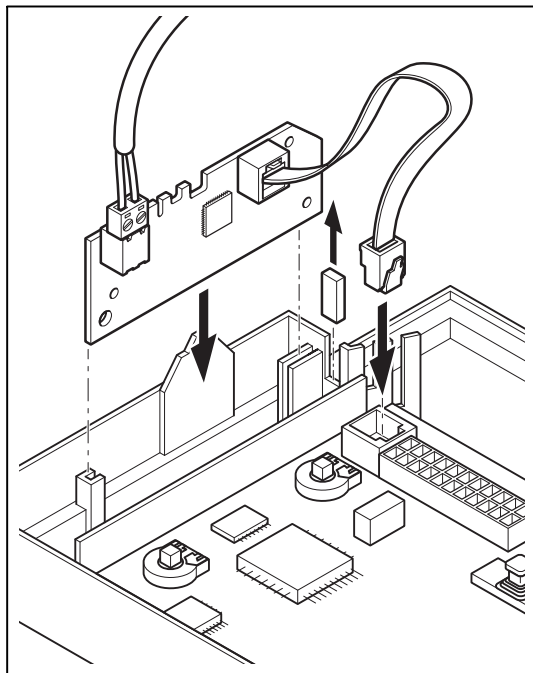
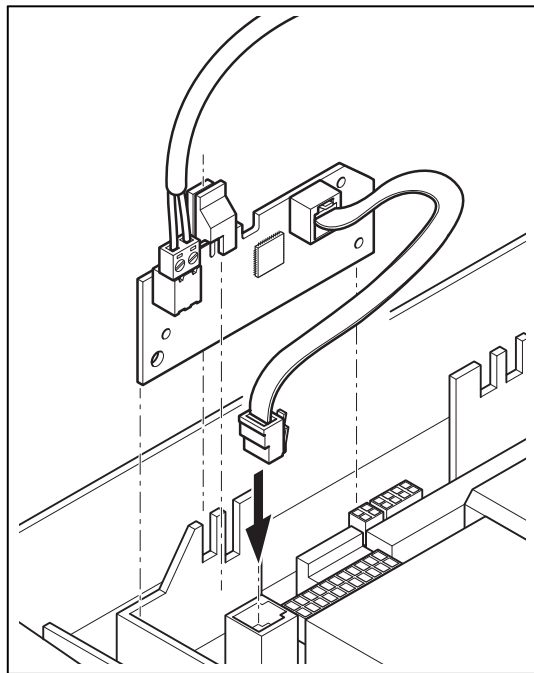
HF

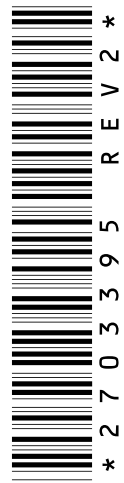
Ürünü ısı üreticisinin elektrik kutusuna monte ederken montaj kılavuzunu dikkate alın.

I 5

При встановленні виробу в розподільчу коробку теплогенератора дотримуйтесь посібників зі встановлення теплогенератора.







0020149494_02

Manufacturer/Supplier

Vaillant GmbH

Berghauser Str. 40 ■ D-42859 Remscheid
Telefon 021 91 18-0 ■ Telefax 021 91 18-28 10
info@vaillant.de ■ www.vaillant.de

